



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions  
– TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Quebec

K1A0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT

## MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

CE DOCUMENT CONTIENT UNE EXIGENCE  
DE SÉCURITÉ / THIS DOCUMENT CONTAINS  
A SECURITY REQUIREMENT

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Informatics Professional Services Division/Division des  
services professionnels en informatique  
Terrasses de la Chaudière 4th Floor  
10 Wellington Street  
Gatineau  
Quebec  
K1A0S5

<b>Title - Sujet</b> COPSC	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W6369-18CY01/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W6369-18CY01	<b>Date</b> 2019-06-20
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$IPS-006-35669	
<b>File No. - N° de dossier</b> 006ips.W6369-18CY01	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-06-27</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Aresta, Arden	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 006ips
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 858-9160 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

<b>Solicitation No. – N° de l'invitation</b> W6369-18CY01/A	<b>Amd. No – N° de la modif.</b> 006	<b>Buyer ID – Id de l'acheteur</b> 006IPS
<b>Client Ref. No. – N° de réf. De client</b> W6369-18CY01	<b>File No. – N° du dossier</b> 006IPS. W6369-18CY01	<b>CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME</b>

## MODIFICATION DE L'INVITATION AMENDMENT n° 006

Cette modification a été soulevée afin de :

1. Fournir des réponses aux questions des soumissionnaires en relation avec l'invitation mentionnée ci-dessus.

### Question 8 :

En ce qui concerne les informations fournies dans les tableaux pour les références de l'entreprise, O1 / O2 : *Le soumissionnaire doit fournir une référence pour chaque contrat. Les références doivent inclure le nom de l'organisation, le nom unique numéro d'identification du contrat, description succincte des services fournis, nom, titre, adresse de courrier électronique et numéro de téléphone du responsable de l'organisation, nombre de ressources fournies, date d'attribution, date d'expiration et valeur en dollars de chaque contrat. Il est de la responsabilité du soumissionnaire de s'assurer que toute information divulguée a l'autorisation des références fournies.*

C1-C3 nécessite seulement 1. *Nom de l'organisation*; 2. *le numéro du contrat*; 3. *une brève description des services fournis*; 4. *Les dates (jj / mm / aaaa) des dates de début et de fin (le cas échéant) des contrats.*

Veuillez confirmer que nous ne devons fournir que les informations requises dans R1-R3 pour les références de l'entreprise et non les informations détaillées requises dans les exigences obligatoires?

### Réponse 8 :

A-C1, A-C2, B-C1, et B-C2 dit :

1. le nom de l'organisation;
2. le numéro du contrat;
3. une brève description des services offerts;
4. les dates (jj/mm/aaaa) pour la date de début et de fin (s'il y a lieu) des contrats;

Veuillez consulter Pièce jointe 4.2 - Critères techniques cotés, A-C1, A-C2, B-C1, et B-C2.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS.**